

几天再解决。③暂缓, 暂停

**quản** [汉] 管 *đg* 顾, 管: *chẳng quản khó nhọc* 不顾辛劳; *Không ai quản được lũ trẻ này.* 没人管得了这帮孩子。

**quản bút** *d* 笔管

**quản chế** *đg* 管制

**quản chi** *k* 哪怕, 不管: *quản chi đường xá xa xôi* 哪怕路途遥远

**quản đốc** *d* 车间主任

**quản gia** *d* [旧] 管家

**quản giáo** *d* 狱警, 监狱管教人员

**quản hạt** *đg* 管辖

**quản lý** *đg* 管理: *quản lý định ngạch* 定额管理  
*d* ①管理: *cải tiến quản lý* 改进管理 ②管理  
员: *Quản lý viết giấy xuất kho.* 管理员签出  
库单。

**quản ngại** *đg* 顾忌, 担心, 害怕: *quản ngại khó khăn* 害怕困难

**quản thúc** *đg* ①居住管制 (一种刑罚) ②管束: *Em bé không ai quản thúc.* 小孩没人管束。

**quản trị** *đg* 管理: *ban quản trị* 管理委员会;  
*hội đồng quản trị* 公司董事会

**quản tượng** *d* 管象人, 大象饲养员

**quán**<sub>1</sub> [汉] 馆 *d* 馆: *quán cơm bình dân* 大排档; *đại sứ quán* 大使馆; *quán xá* 馆舍

**quán**<sub>2</sub> [汉] 贯 *đg* 贯穿: *quán thông* 贯通 *d* 籍贯: *nguyên quán* 原籍

**quán**<sub>3</sub> [汉] 冠 *d* 冠: *quán quân* 冠军

**quán**<sub>4</sub> [汉] 惯 *đg* 习惯: *quán tính* 惯性

**quán**<sub>5</sub> [汉] 灌 *đg* 灌: *quán tẩy* 灌洗

**quán**<sub>6</sub> [汉] 观

**quán ăn** *d* 小吃店

**quán chi**=*quê quán*

**quán cóc** *d* 街边小店

**quán hàng** *d* 小店铺, 小卖部

**quán nghỉ** *d* 凉亭

**quán sách** *d* 售书亭

**quán trà** *d* 茶馆, 茶室

**quán triệt** *đg* 贯彻: *quán triệt tinh thần* 传达精神; *quán triệt nghị quyết* 贯彻决议

**quán trọ** *d* 小客店, 小客栈

**quán xuyên** *đg* ①贯穿: *Tư tưởng nhân đạo quán xuyên toàn bộ tác phẩm.* 人道主义思想贯穿整部作品。②管持, 担当: *quán xuyên mọi việc của gia đình* 担当家里所有事情

**quang**<sub>1</sub> *d* 箩筐, 筐: *đôi quang mây* 一对藤箩筐

**quang**<sub>2</sub> [汉] 光 *d* 光, 光学: *phản quang* 反光; *các thiết bị quang* 光学仪器 *t* ①晴朗, 明亮: *trời quang mây tạnh* 雨过天晴 ②空旷, 无障碍: *Đồ đạc trong nhà bị dọn quang cả.* 屋里东西全被搬光。 *Đường quang không đi lại đâm quàng vào bụi rậm.* 空旷的路不走偏撞进树丛。

**quang**<sub>3</sub> [汉] 胱, 桃

**quang âm** *d* 光阴: *quang âm thấm thoát* 光阴荏苒

**quang ba** *d* 光波

**quang cảnh** *d* ①光景, 境况: *Quang cảnh nhà anh ấy khá hơn trước nhiều.* 他家的境况比从前好多了。②风景, 景象: *quang cảnh thành phố* 城市风光; *quang cảnh ngày mùa* 丰收景象 ③情形, 样子: *Quang cảnh này nó không dám tiến lên bước nữa.* 看样子他不敢再向前一步。

**quang cầu** *d* [天] 光球

**quang chất** *d* 蜡

**quang dầu** *d* 光油 *đg* 上光油: *quang dầu lên chiếc nón* 在帽子上刷一层光油

**quang đặng** *t* 敞亮, 明朗: *bầu trời quang đặng* 晴空万里

**quang độ** *d* 光度, 亮度

**quang giác** *d* ①光觉 ②光角

**quang gióng** *d* 藤编的筐子

**quang hoá** *d* 光化

**quang học** *d* 光学

**quang hợp** *d* 光合: *tác dụng quang hợp* 光合